



OUL – Instrucciones para encendedor utilitario de outdoor

Outdoor Utility Lighter Instructions / Spanish Latin American - es

Zippo Manufacturing Company 2013. All Rights Reserved.

Para obtener más consejos y datos prácticos sobre el cuidado de su nuevo encendedor, visite zippo.com/care. Los productos Zippo están legalmente protegidos por patentes y registros de marcas comerciales, visite zippo.com/patents para obtener más detalles.



PELIGRO: Extremadamente Inflamable. Contenido Presurizado.

⚠️ ADVERTENCIA: MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS. Usar el encendedor utilitario apartado de la cara y la ropa. No utilizar para encender cigarrillos, puros o pipas. Verificar que la llama esta apagada después de usar. No exponer a temperatura mayor de 50° C o prolongadamente a la luz solar. No perforar o exponer al fuego. Hay calor extremo sobre la llama visible. Tomar cuidado extremo para prevenir quemaduras, lastimaduras o incendios. Seguir todas las instrucciones y advertencias provistas por el fabricante del artefacto o cualquier otra parte cuando el producto es usado. No mantener encendido más de 30 segundos. Esperar dos minutos después de la recarga antes de usar el encendedor utilitario. Contiene gas presurizado inflamable.

Encendedor utilitario para exteriores

El diseño robusto del Encendedor Utilitario para Exteriores de Zippo incluye un botón de control de seguridad patentado a prueba de niños (A) el cual, al oprimirse, libera y permite el accionamiento del botón de ignición (B). El Encendedor Utilitario para Exteriores viene precargado con gas butano

Para el accionamiento:

1. Presione y mantenga oprimido el botón de control de seguridad (A).
2. Oprima y mantenga presionado el botón de ignición (B) para encender y mantener la llama.
3. Suelte el botón de ignición (B) para apagar la llama y detener el flujo de combustible.

Precaución: Sujete el dispositivo en posición vertical hasta que la llama se haya apagado completamente.

No recargar cerca de llamas, fuentes de calor o chispas. Usar solamente en áreas bien ventiladas.

Mantener el encendedor y combustible fuera del alcance de los niños.

Para recargar el gas butano:

- 1) Recargar únicamente usando butano de primera calidad. El uso de combustible que no sea butano de primera calidad Zippo puede dañar la válvula de llenado y puede obstruir la salida de combustible.
- 2) Siempre recargar el OUL en la posición mostrada a la izquierda. (válvula hacia arriba). Colocar la boquilla de butano dentro de la válvula de llenado (D) y presionar varias veces en forma firme y constante. Mantenga por varios segundos. Repita si fuese necesario. Asegure por favor el acoplamiento apropiado entre el envase del repuesio y el depósito del combustible del alumbrador durante rellenar para evitar la salida del combustible.
- 3) Espere por lo menos dos minutos después de haberlo cargado antes de usarlo.

Para ajustar la llama:

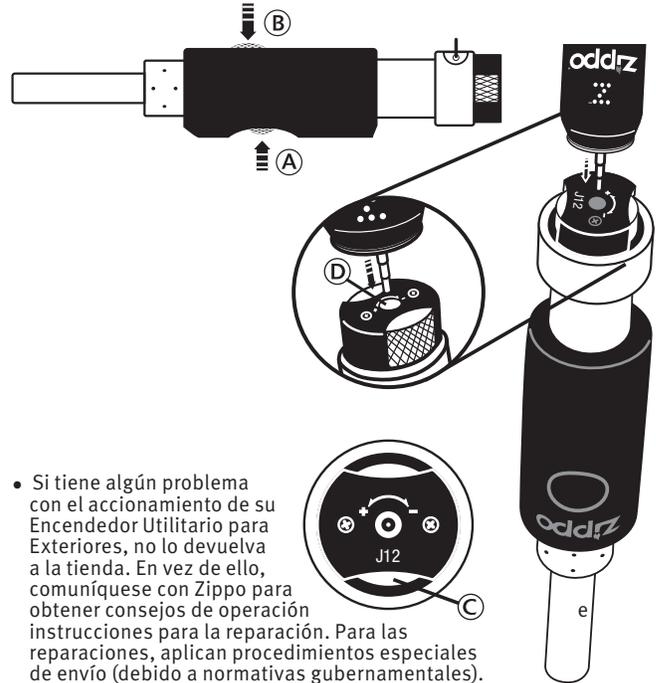
Girar el regulador (C) hacia + (más alta) o hacia – (más baja).

Información adicional

- Al igual que todos los encendedores de butano, este producto no funcionará correctamente en altitudes mayores de 5,000 pies (1,500 m).
- Si tiene algún problema con el accionamiento de su Encendedor Utilitario para Exteriores, no lo devuelva a la tienda. En vez de ello, comuníquese con Zippo para obtener consejos de operación e instrucciones para la reparación. Para las reparaciones, aplican procedimientos especiales de envío (debido a normativas gubernamentales). Puede consultar la información de envío publicada en el sitio Web zippo.com o llamar a Servicio a Clientes de Zippo al 814-368-2700. Las reparaciones del Encendedor Utilitario para Exteriores están sujetas a una cuota de manejo y envío de \$5.00.

Información adicional

- Al igual que todos los encendedores de butano, este producto no funcionará correctamente en altitudes mayores de 5,000 pies (1,500 m).



- Si tiene algún problema con el accionamiento de su Encendedor Utilitario para Exteriores, no lo devuelva a la tienda. En vez de ello, comuníquese con Zippo para obtener consejos de operación e instrucciones para la reparación. Para las reparaciones, aplican procedimientos especiales de envío (debido a normativas gubernamentales). Puede consultar la información de envío publicada en el sitio Web zippo.com o llamar a Servicio a Clientes de Zippo al 814-368-2700. Las reparaciones del Encendedor Utilitario para Exteriores están sujetas a una cuota de manejo y envío de \$5.00.

El conveniente soporte de apoyo es una manera fácil de mantener el MPL siempre a mano sobre la mesada, el armario o el dintel de la chimenea del hogar.

Los consumidores fuera de los EE.UU. deben ponerse en contacto con su distribuidor local. Bajo ninguna circunstancia debe usted por correo electrónico un cuello flexible de utilidad para encendedor Zippo. Por favor, siga el consejo del distribuidor local en su país, ver la lista.

GARANTÍA

Cualquier Encendedor Utilitario para Exteriores Zippo devuelto a la compañía bajo garantía los tres años posteriores a la compra será reparado sin cargo o reemplazado, a nuestra discreción. Los daños al Encendedor Utilitario para Exteriores, como resultado de abuso o mal uso del producto no esta cubierto por nuestra garantía. Los recubrimientos no están garantizados.

Esta garantía otorga derechos legales específicos, es adicional a sus derechos nacionales estatutarios legales. Usted puede tener también otros derechos, los cuales varían de estado en los diferentes estados. Otros productos Zippo llevan sus propias garantías específicas. Para obtener servicio bajo esta garantía, deben referirse a las instrucciones de reparación en Zippo.com o contactar a relaciones con el Consumidor en el teléfono 814-368-2700. Un cargo de \$5.00 en concepto de despacho y manejo, será aplicado a toda reparación de un Encendedor Utilitario para Exteriores.

Para información sobre productos o reparaciones, consulte la lista de Distribuidores Master para encontrar su distribuidor local.